ᐅᑭᐅᕐᑕᕐᑐᒥ ᑕᕆᐅᖓᓃᑦᑐᑦ ᐆᒪᔪᓕᒫᑦ ᖃᐅᔨᒪᓇᓱᒃᑕᐅᓂᖏᓐᓄᑦ ᐸᕐᓇᐅᑎ ᖃᓇᑕ 2012

ᐅᑭᐅᕐᑕᕐᑐᒥ ᓄᓇᒥᑦᑐᓂᒃ ᐱᕙᓪᓕᐊᑎᑦᑎᓂᖅ ᐊᒻᒪᓗ ᐊᕙᑎᖓᓂᒃ ᑲᒪᑦᑎᐊᕐᓂᕐᒥᒃ ᑕᑎᒋᔭᕐᓂᖏᓐᓂᒃ ᖃᐅᔨᒪᔭᐅᔪᒃᑯᑦ ᐊᐅᓚᓂᖃᕐᓗᑎᒃ. ᐋᕿᒃᑕᐅᓚᐅᕐᑐᖅ ᒪᓕᒃᓗᒍ ᐅᑭᐅᑕᕐᑐᒥ ᑲᑎᒪᔨᕐᔪᐊᖏᓐᓄᑦ ᒥᖤᒡᑕᐅᔪᓄᑦ 2007 ᐋᕿᒃᓯᓪᓗᑎᒃ ᑕᕆᐅᖓᓃᑦᑐᓂᒃ ᐸᕐᓇᐅᑎᑦ ᑕᕆᐅᖓᓃᑦᑐᓂᒃ ᐸᕐᓇᐅᑎᑦ, ᐃᒪᕐᒥᐅᑕᓕᕆᔨᒃᑯᑦ ᐊᖏᓯᒪᔪᑦ ᑭᒐᕐᑐᐃᔪᒪᓪᓗᑎᒃ ᑲᓇᑕᒥ ᐊᒻᒪᓗ ᓯᕗᑲᕐᑕᖃᑕᐅᓪᓗᑎᒃ ᒪᕐᕈᓪᓗᑎᒃ ᐊᑐᓕᕐᑎᑦᑎᓇᓱᒃᑐᓂᒃ.

ᑲᓇᑕᒥ ᓯᕗᑲᕐᑕᕐᓂᖏᑦ ᑕᕆᐅᖓᓃᑦᑐᓂᒃ ᐸᕐᓇᐅᑎᒥᒃ ᐃᑲᔪᕐᑐᐃᕗᑦ ᑲᓇᑕᒥ ᐅᑭᐅᕐᑕᕐᑐᖓᓂ ᓄᓇᕐᔪᐊᑦ ᓯᓚᑕᓄᑦ ᐊᑐᐊᒐᓕᐅᕐᓂᕐᒧᑦ ᐊᒻᒪᓗ ᐅᑭᐅᕐᑕᕐᑐᒥ ᑐᕋᒐᐅᔪᑦ, ᐊᒻᒪᓗ ᓯᕗᓪᓕᐅᔾᔭᐅᔪᒪᔪᑦ ᐅᑭᐅᕐᑕᕐᑐᒥᐅᓄᑦ. ᑭᒃᓕᓯᓂᐊᕐᑎᒃᑯᓐᓄᑦ ᐊᒃᑐᐊᖃᑕᐅᔪᑦ

ᓇᓄᐃᑦ, ᐳᐃᔩᑦ, ᑎᖕᒥᐊᑦ ᑕᕆᐅᕐᒥᐅᑕᐃᑦ, ᐃᖃᓗᓕᕆᓂᖅ, ᐱᑕᖃᐃᓐᓇᕐᑎᑦᑎᓂᖅ ᐊᒻᒪᓗ ᐊᕙᑎᓕᕆᓂᕐᒧᑦ ᐊᐅᓚᑕᐅᔪᓄᑦ, ᐅᒃᑐᑎᒌᓪᓗᒍ ᐅᓇ ᑕᕆᐅᒻ ᓂᕐᔪᑕᐃᑦ ᐃᓄᕕᐊᓗᒃᒥ ᓄᓇᖓᓂ.

ᐊᓯᖏᑦ ᐃᑲᔪᑕᐅᔪᑦ ᐃᒪᕐᒥᐅᑕᓕᕆᔨᒃᑯᑦ ᑲᓇᑕᒥ ᐊᒃᓱᕈᑎᒋᔭᖏᑦ ᓴᐳᔾᔭᐅᓯᒪᓇᓱᒃᖢᑎᒃ ᐃᖃᖓᓂᑦᑐᑦ ᐊᒻᒪᓗ ᐳᐱᐅᔭᐃᑦ ᑕᕆᐅᖓᓂ ᐸᕕᓐ ᐸᐃ ᐊᒻᒪᓗ ᓇᓗᓇᐃᕐᓯᓗᑎᒃ ᐊᕙᑎᖓᓂᑦᑐᓂᒃ ᐅᒪᔪᖏᓐᓂᒃᓗ ᐃᒃᐱᒃᓂᕐᓴᕋᐃᑦᑐᓂᒃ (EBSAs). ᐊᓯᖏᑦ ᐅᒃᑐᑕᐅᔪᑦ ᐱᖃᓯᐅᑎᓪᓗᒋᑦ ᐊᒃᑐᐊᓂᕆᔭᖏᑦ ᓄᓇᕗᑦ ᖃᐅᔨᒪᓇᓱᒃᓂᕐᒧᑦ ᐊᐅᓚᑦᑎᓂᕐᒧᑦ ᐸᕐᓇᐅᑎᑦ
(NGMP) ᐊᒻᒪᓗ ᑭᒃᓕᓯᓂᐊᕐᑎᒃᑯᑦ ᐱᒋᐊᕐᓯᒪᔭᖏᑦ ᐅᕙᓂ ᑲᓇᑕᒥ ᖁᑦᑎᒃᑐᒥ ᖃᐅᔨᓴᕐᕕᒃ Canadian High Arctic Research Station (CHARS).

ᑕᕆᐅᖓᓃᑦᑐᓂᒃ ᐸᕐᓇᐅᑎᑦ ᐊᔾᔨᒌᒥᒃ ᐱᓕᕆᐊᖃᕈᒪᓂᖏᑦ ᓇᓗᓇᐃᒃᑯᑕᐅᔪᑦ ᑲᓇᑕᒥ ᐅᑭᐅᕐᑕᕐᑐᒥ ᓱᕈᕐᓇᕐᑐᑦ ᐊᐅᓚᑕᐅᓂᖏᑦ Northern Contaminants Program (NCP), ᖃᐅᔨᓇᓱᓚᐅᕐᑐᑦ ᓱᕈᕐᓇᕐᑐᑦ ᖃᓄᑎᒋᕐᒪᖓᑕ, ᐱᕙᓪᓕᐊᓂᖏᓪᓗ ᐊᒻᒪᓗ ᐃᒃᐱᒃᓇᐅᑎᓂᖏᑦ ᑕᕆᐅᕐᒥᐅᑕᓄᑦ ᐊᕙᑎᖓᓄᑦ, ᐊᒻᒪᓗ ᖃᐅᔨᒪᓇᓱᑕᐅᔪᓂᒃ ᐊᐅᓚᑦᑎᖃᑦᑕᕐᖢᑎᒃ ᑕᑯᔭᐅᒋᐊᕐᓯᒪᔪᑦ ᐊᕙᑎᖓᓂᑦᑐᑦ.

ᓄᓇᕐᔪᐊᕐᓕᒫᒥᓕ, ᑕᐃᒃᑯᐊ CBMP-ᑯᑦᑎᒍᑦ ᑕᕆᐅᕐᒥᐅᑕᓂᒃ ᓇᐅᑦᑎᖅᑐᐃᖃᑕᕐᓂᕐᒧᑦ ᐸᕐᓇᐅᑏᑦ ᐃᑲᔫᑕᐅᖃᑕᕐᒥᔪᑦ ᐊᒥᓱᓄᑦ ᐱᒻᒪᕆᐅᔪᓄᑦ ᐱᒋᐊᖅᑎᑕᐅᓯᒪᓕᕐᒥᓄᑦ ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᓄᑦ (ᑕᑯᓗᒋ ᓴᐅᒥᐊᓃᑦᑐᑦ).

ᐊᒃᑐᐊᓂᖏᑦ ᐅᑭᐅᕐᑕᕐᑐᒥ

ᓯᕗᓪᓕᐅᔾᔭᐅᔪᒪᔪᓄᑦ

ᖃᔨᐅᓴᖅᑏᑦ ᓯᑯᑐᖃᐅᓐᓂᒻᒪᕆᖕᒦᑦᑐᑦ:
ᐊᔾᔨᖁᑎᖓᑦ: ᐃᖃᓗᓕᕆᔨᕐᔪᐊᒃᑯᑦ ᑕᕆᐅᕐᒥᐅᑕᓕᕆᔩᓪᓗ ᑲᓇᑕᒥ

ᑯᑦᑎᓛᖑᔪᑦ ᐅᑭᐅᕐᑕᕐᑐᓕᒫᒥ ᖃᐅᔨᒪᓇᓱᒃᓂᐅᔪᖅ ᑕᕆᐅᖓᓂ

ᓯᕗᓪᓕᐅᔾᔭᐅᔪᒪᔪᑦ 2013

ᑖᓐᓇ ᐅᑭᐅᕐᑕᕐᑐᒥ ᑕᕆᐅᖓᓂᑦᑐᑦ ᐆᒪᔪᓕᒫᑦ ᖃᐅᔨᒪᓇᓱᒃᑕᐅᓂᖏᓐᓄᑦ ᐸᕐᓇᐅᑎᑦ (ᑕᕆᐅᖓᓃᑦᑐᓂᒃ ᐸᕐᓇᐅᑎᑦ) Arctic Marine Biodiversity Monitoring Plan (the Marine Plan) ᓯᕗᓪᓖᕐᐸᖑᖕᒪᑦ ᑎᓴᒪᐅᓪᓗᑎᒃ ᐅᑭᐅᕐᑕᕐᑐᒥ,
ᐊᑯᓂᐅᔪᒥ, ᐱᖃᓯᐅᔾᔨᓯᒪᓪᓗᑎᒃ ᐅᒪᔪᓕᒫᓂᒃ ᖃᐅᔨᒪᓇᓱᒃᓂᕐᒧᑦ ᐸᕐᓇᐅᑎᑦ ᓴᕿᑕᐅᔪᑦ ᐅᑯᓇᓐᖓᑦ ᐱᑕᖃᐃᓐᓇᕐᓂᖓ
ᐅᑭᐅᕐᑕᕐᑐᒥ ᐅᒪᔪᐃᑦ ᐱᕈᕐᑐᓪᓗ ᐅᑭᐅᕐᑕᕐᑐᓕᒫᒥ ᐆᒪᔪᓕᒫᑦ ᖃᐅᔨᒪᓇᓱᒃᑕᐅᓂᖏᓐᓄᑦ ᐊᐅᓚᑕᐅᔪᖅ Conservation
of Arctic Flora and Fauna (CAFF)’s Circumpolar Biodiversity Monitoring Program (CBMP). ᐊᖏᕐᑕᐅᓯᒪᔪᑦ
ᐅᑭᐅᕐᑕᕐᑐᒥ ᑲᑎᒪᔨᕐᔪᐊᖏᓐᓄᑦ 2011, ᑕᕆᐅᕐᒦᑦᑐᓄᑦ ᐸᕐᓇᐅᑎᑦ ᐱᖃᓯᐅᔾᔨᓂᐊᕐᑐᑦ ᐱᑕᖃᕐᐸᒌᕐᑐᓂᒃ
ᐅᑭᐅᕐᑕᕐᑐᓕᒪᒥ ᖃᐅᔨᒪᓇᓱᒃᓂᐅᔪᓂᒃ ᑎᑎᕋᕐᓯᒪᔪᓂᒃ ᐊᒻᒪᓗ ᐊᑐᕐᑕᐅᔪᓐᓇᕐᑐᓂᒃ ᖃᐅᔨᒪᔾᔪᑕᐅᓂᐊᕐᑐᓂᒃ.

ᐸᕐᓇᐅᑎ ᐱᒋᐊᕐᑎᑕᐅᓚᐅᕐᑐᖅ ᐃᑲᔪᕐᑎᒋᔭᐅᓪᓗᑎᒃ ᓄᐊᕙᐃ ᐊᒻᒪᓗ ᐊᒥᐊᓕᒃᑲᒃᑯᑦ ᐅᖃᓪᓚᖃᑎᒋᒃᓂᒃᑯᑦ ᖃᐅᔨᒋᐊᕐᑕᐅᓯᒪᓪᓗᑎᒃᓗ ᖃᐅᔨᒪᔨᐅᔪᑦ

ᐅᑭᐅᕐᑕᕐᑐᒥ ᓯᒃᔭᖓᓂᑦᑐᑦ ᓄᓇᖃᕐᑐᑦ, ᐃᓄᒋᔭᖏᓪᓗ ᐊᒻᒪᓗ ᐊᓯᖏᑦ ᐅᑭᐅᕐᑕᕐᑐᒥ ᑲᑎᒪᔨᕐᔪᐊᖏᑦ. ᑖᓐᓇ ᑕᕆᐅᖓᓃᑦᑐᓂᒃ ᐸᕐᓇᐅᑎᑦ ᓇᓗᓇᐃᕐᓯᓯᒪᔪᑦ 8-ᓂᒃ ᐅᑭᐅᕐᑕᕐᑐᒥ ᑕᕆᐅᖓᓂ (AMAs) ᐊᒻᒪᓗ ᐱᔾᔪᑕᐅᔪᑦ ᐊᕙᑎᖓᓂᑦᑐᑦ ᑭᓱᓂᖏᑦ (FECs) ᖃᐅᔨᒪᓇᓱᒃᑕᐅᓗᑎᒃ ᐊᔾᔩᒋᖏᑦᑐᒃᑯᑦ ᐃᓂᒋᔭᖏᓐᓂ ᐊᑐᕐᓗᑎᒃ ᖃᐅᔨᒪᓇᓱᑕᐅᔪᓂᒃ, ᑐᑭᓯᐅᒪᔭᐅᔾᔪᑎᓂᒃ ᓇᓗᓇᐃᒃᑯᑕᓂᒃ ᖃᐅᔨᓴᒐᒃᓴᓂᒃᓗ ᐋᕿᒃᓱᕐᓯᒪᔪᓂᒃ ᖃᐅᔨᒪᔭᐅᔭᒋᕐᑐᓂᑦ ᖃᐅᔨᒪᔾᔪᑕᐅᔪᓂᑦ ( ᐊᐅᓚᑕᐅᔪᓂᑦ), ᐱᐅᓚᖑᔪᒃᑯᓪᓗ ᐊᑐᕐᑕᐅᔪᓂᑦ ᐊᒻᒪᓗ ᑎᑎᕋᕐᓯᒪᔪᓂᑦ.

ᑕᕆᐅᖓᓃᑦᑐᓂᒃ ᐸᕐᓇᐅᑎᑦ ᐋᕿᒃᓱᕐᓯᒪᔪᑦ ᐃᓗᓕᖃᐅᕐᖢᑎᒃᓗ ᐊᒻᒪᓗ ᖃᖓᒃᑰᖓᓂᖏᑦ ᕿᓚᒻᒥᐅᔪᒃᑯᑦ ᑐᓴᒐᒃᓴᐅᓂᐊᕐᓗᑎᒃ ᐅᑭᐅᕐᑕᕐᑐᒥ ᑕᕆᐅᖓᓃᑦᑐᑦ ᐅᒪᔪᓕᒫᖏᑦ ᐊᕿᒃᓱᐃᔨᐅᔪᓄᑦ. ᐊᑐᓕᕐᑎᑕᐅᓂᖓ ᒫᓐᓇ ᐱᒋᐊᕐᑎᑕᐅᓯᒪᔪᖅ ᑲᑐᔾᔨᓪᓗᑎᒃ ᑲᓇᑕ ᐊᒻᒪᓗ ᐊᑯᑭᑦᑐᑦ.

* ᐱᒋᐊᕐᑎᑕᐅᓗᓂ ᐊᒻᒪᓗ ᑲᔪᓯᒋᐊᕐᑎᑕᐅᓗᓂ ᐊᑑᑎᖃᕐᓂᖓ
ᐱᓪᓚᕆᐅᓂᖓᓗ ᑕᕆᐅᖓᓃᑦᑐᓂᒃ ᐸᕐᓇᐅᑎᑦ Marine Plan
* ᐱᐅᓯᒋᐊᕐᓗᒋᑦ ᐊᒻᒪᓗ ᐱᑕᖃᐃᓐᓇᓕᕐᑎᓪᓗᒋᑦ ᑭᓇᐅᔭᐃᑦ
ᐃᓚᐅᑎᑕᐅᓂᖏᓐᓄᑦ ᐅᑭᐅᕐᑕᕐᑐᒥ ᑲᑎᒪᔨᕐᔪᐊᖏᓐᓄᑦ
ᓯᒃᔭᒥᑐᑦ ᓄᓇᖃᕐᑐᑦ ᐊᒻᒪᓗ ᓄᓇᖃᐃᓐᓇᕐᑎᐅᔪᑦ (ᓱᕐᓗ,
ᓂᐅᕈᖃᑦᑕᕐᓂᖏᑦ ᐊᒻᒪᓗ ᑭᒃᓕᓯᓂᐊᕐᑎᑦ ᐱᔪᓐᓇᕐᑕᖏᑦ)
* ᑐᕋᒐᖃᕐᓗᑎᒃ ᖃᐅᔨᓇᓱᒃᓗᑎᒃ, ᓴᐳᔾᔨᓗᑎᒃ ᐊᒻᒪᓗ ᐱᒪᒋᔭᐅᓕᕐᑎᑦᑎᓗᑎᒃ ᐱᑕᖃᕐᐸᒌᕐᑐᓂᒃ ᐅᑭᐅᕐᑕᕐᑐᒥ ᑕᕆᐅᖓᓂ ᐅᒪᔪᓕᒪᖏᓐᓂᒃ ᑎᑎᕋᕐᑕᐅᓯᒪᓂᖏᓐᓂᒃ

ᐱᒋᐊᕕᐅᔪᓐᓇᕐᑐᓂᒃ ᐋᕿᒃᓯᓇᓱᒃᖢᑎᒃ; ᐃᑲᔪᕐᑐᐃᔪᑦ
ᐊᐅᓚᑕᐅᓗᓕ ᑲᑐᔾᔭᐅᓗᓂ ᐅᑭᐅᕐᑕᕐᑐᒥ ᐅᒪᔪᓕᒪᖏᑦ ᑎᑎᕋᕐᓯᒪᔪᓂᒃ ᐱᔨᓯᕐᓂᖅ Arctic Biodiversity Data Service
* ᐃᓚᐅᑎᑦᑎᓗᑎᒃ ᓄᓇᖁᑎᖃᕐᑐᓂᒃ ᖃᐅᔨᒪᓇᓱᒃᓂᒃᑯᑦ ᑐᕋᒐᖃᐅᕐᓗᑎᒃ ᐅᒪᔪᓕᒫᖏᓐᓂᒃ ᐃᓗᐊᓂᑦᑐᓂᒃ ᖃᐅᔨᒪᔾᔪᑕᐅᔪᓂᒃᓗ, ᐊᒻᒪᓗ ᖃᐅᔨᓴᐅᑕᐅᔪᓂᒃ ᑎᑎᕋᕐᓯᒪᓂᒃ ᑐᑭᒥᐊᒃᑎᑕᐅᓯᒪᓗᓂ
* ᐱᒋᐊᑎᑕᐅᓗᓂ ᐅᓂᑲᐅᓯᐅᖃᑦᑕᕐᓗᓂ ᐱᐅᓚᖑᔪᒃᑯᑦ ᖃᐅᔨᒪᔾᔪᑕᐅᓂᐊᕐᑐᓂᒃ ᐊᓯᓪᓕᕐᐸᓪᓕᐊᓂᖏᓐᓂᒃ ᐅᑭᐅᕐᑕ ᕐᑐᒥ ᑕᕆᐅᒥᐅᑕᐅᔪᓄᑦ ᐅᒪᔪᓕᒪᖏᓐᓄᑦ, ᐱᒋᐊᕐᕕᖃᕐᓗᑎᒃ ᖃᐅᔨᒪᓇᓱᑕᐅᕙᒌᕐᑐᓂᒃ ᐊᒻᒪᓗ ᖃᐅᔨᔭᐅᓯᒪᔪᓂᒃ ᐊᐅᓚᑕᐅᔪᓂᒃ
* ᐃᑲᔪᕐᓗᑎᒃ ᓄᓇᕐᔪᐊᕐᒥ ᑲᓇᑕᒥᓗ ᐱᒋᐊᕐᑕᐅᓇᓱᒃᑐᓄᑦ ᓱᕐᓗ

ᐊᕋᒍᑕᒫᑦ NOAA ᐅᑭᐅᕐᑕᕐᑐᒥ ᐅᓂᑲᓕᐊᖑᔪᑦ, ᓄᓇᕐᔪᐊᕐᒥ
ᑲᑐᔾᔨᖃᑎᒌᑦ ᐅᒪᔪᐃᑦ ᐊᔾᔨᒌᖏᓐᓂᖏᑦ, ᓄᓇᕐᔪᐊᕐᒥ ᐆᒪᔪᓕᒫᑦ
ᑕᑯᔭᐅᓂᖏᑦ, ᐊᒻᒪᓗ ᑲᑎᒪᔨᐅᔪᑦ ᓄᓇᕐᔪᐊᕐᒥ ᑕᐅᑐᒃᑕᐅᓂᖏᑦ
ᐆᒪᔪᓕᒫᑦ ᐊᔾᔨᒌᖏᑦᑐᑦ ᖃᐅᔨᒪᔨᐅᔪᑦ ᑲᑐᔾᔨᖃᑎᒌᖏᑦ.
* ᑲᔪᓯᓗᑎᒃ ᖃᐅᔨᓇᓱᒃᓗᑎᒃ ᐊᑐᕐᑕᐅᓂᖏᑦ ᖃᐅᔨᒪᔭᐅᔪᑐᖃᐃᑦ

ᐊᕙᑎᖓᓂᑦᑐᓂᒃ. www.caff.is/marine

ᐱᑕᖃᐃᓐᓇᕐᓂᕐᒧᑦ ᐅᑭᐅᕐᑕᕐᑐᒥ ᐅᒪᔪᐃᑦ ᐱᕈᕐᑐᐃᓪᓗ

Conservation of Arctic Flora and Fauna (CAFF)

Borgir, Nordurslod
600 Akureyri, Iceland
www.caff.is/marine

www.cbmp.is
caff@caff.is

ᑐᑭᓯᒋᐊᒃᑲᓐᓂᕈᒪᒍᕕᑦ

Shutterstock.com/Stefan Schejok

ᐃᖃᕐᒥᐅᑕᐃᑦ
* ᓯᕗᒃᑲᕐᑕᓚᐅᕐᑐᖅ ᐃᖃᕐᒥᐅᑕᓕᕆᓂᕐᒥᒃ ᖃᐅᔨᒪᔨᐅᔪᑦ
ᑲᑐᔾᔨᖃᑎᒌᖏᓐᓄᑦ
* ᐃᑲᔪᕐᑐᐃᔪᑦ 2012 NOAA ᐅᑭᐅᕐᑕᕐᑐᒥ ᐃᖃᕐᒥᐅᑕᐃᑦ ᒥᒃᓴᓄᑦ ᑲᑎᒪᔨᐅᔪᑦ
* ᐋᕿᒃᓯᓗᑎᒃ ᑎᑎᕋᕐᓯᒪᔪᓂᒃ ᑕᑯᖃᑎᒋᖃᑦᑕᕐᓂᕐᒥᒃ ᐊᖏᖃᑎᒋᒍᑎ ᐃᖃᕐᒥᐅᑕᓕᕆᔨᐅᔪᑦ ᖃᐅᔨᒪᔨᐅᔪᑦ ᑲᑎᒪᔨᖏᑦ
* ᓇᓗᓇᐃᕐᑕᐅᓗᑎᒃ ᐊᒻᒪᓗ ᑲᑎᑕᐅᓂᖏᑦ ᐅᑭᐅᕐᑕᕐᑐᓕᒫᒥ
ᑎᑎᕋᕐᓯᒪᔪᑦ
* ᐃᓂᖃᕐᑎᑕᐅᓂᖏᑦ ᑎᑎᕋᕐᓯᒪᔪᑦ ᐅᑭᐅᑕᕐᑐᒥ ᐃᖃᖓᓂᑦᑐᑦ ᖃᐅᔨᒪᔭᐅᓂᖏᑦ ᑎᑎᕋᕐᓯᒪᔪᑦ (Université du Québec à
Rimouski) (ᐅᑭᐅᕐᑕᕐᑐᒥ ᑕᕆᐅᖓᓂ ᐅᒪᔪᓕᒫᑦ ᐊᔾᔨᒌᖏᓐᓂᖏᑦ ᐃᓂᒋᔭᐅᕙᒌᕐᑐᖅ ᑕᐃᑲᓂ)
* ᐋᕿᒃᓯᓗᑎᒃ ᖃᐅᔨᒋᐊᖃᑦᑕᐅᑎᐅᓂᐊᕐᑐᓂᒃ ᖃᓄᑎᒋᕐᓂᖓᓂᒃ. ᑕᑯᓗᒍ ᓇᓗᓇᐃᕐᑕᐅᓂᖏᑦ ᐊᖏᔪᑎᑦ ᐊᒻᒪᓗ ᐃᖃᕐᒥᐅᑕᐃᑦ ᐅᒪᒧᓂᖏᑦ ᐊᕙᑎᖓᓗ ᐱᓪᓚᕆᐅᓂᖏᑦ ᑕᓯᐅᔭᕐᔪᐊᕐ ᐃᖃᖓᓂ, ᐊᑭᓐᓇᖓᓂ ᐊᒻᒪᓗ ᑲᓇᓇᖓᓂ ᑲᓇᑕᐅᑦ ᐅᑭᐅᕐᑕᕐᑐᖓᓂ

ᐆᒪᔪᐊᕈᓰᑦ ᖁᐱᕈᐊᕐᔪᐃᑦ
* ᓯᕗᒃᑲᕐᑕᖃᑕᐅᓂᐊᕐᑐᑦ ᐆᒪᔪᐊᕈᓰᑦ ᖁᐱᕈᐊᕐᔪᐃᑦ ᖃᐅᔨᒪᔨᐅᔪᓂᒃ
ᑲᑎᒪᔨᖏᓐᓄᑦ ᐊᕋᒍᒧᑦ 2013
* ᑲᑎᕐᓱᕐᑕᐅᓂᖏᑦ ᑎᑎᕋᕐᓯᒪᔪᑦ− ᐃᓚᔭᐅᓗᑎᒃ ᐅᑭᐅᕐᑕᕐᑐᒥ
ᕙᓯᕕᒃᒥ ᐊᓯᖏᓪᓗ ᑭᓇᐅᔭᕐᑕᕐᕕᐅᔪᑦ/ᐱᓕᕆᕕᐅᔪᑦ
* ᐋᕿᒃᓯᓗᑎᒃ ᐆᒪᔪᐃᑦ ᖃᓄᐃᑦᑐᓂᖏᑦ ᑎᑎᕋᕐᑕᐅᓂᖏᑦ: ᖁᐱᕈᐊᔪᐃᑦ/ᒥᑭᑦᑐᑎᑦ, ᐆᒪᔪᐊᕈᓰᑦ − ᑎᑎᕋᕐᑕᐅᓚᐅᑲᒃᓯᒪᔪᑦ ᑕᕙᖓ Cᐊᖏᖃᑎᒋᒃᓯᒪᓂᒃᑯᑦ ᑕᕆᐅᕐᒥᐅᑕᐃᑦ ᐆᒪᔪᐃᑦ (CoML), ᐅᑭᐅᕐᑕᕐᑐᒥ ᐆᒪᔪᓕᒫᑦ ᐊᔾᔨᒋᖏᑦᑐᑦ ᖃᐅᔨᓴᕐᑕᐅᓂᖏᑦ,
(ABA) ᑎᐊᒻᒪᓗ ᐱᐅᓯᒋᐊᕐᑕᐅᓂᖓ ᐱᓕᕆᐊᖑᓕᕐᑐᖅ, ᐆᒪᔪᐊᕈᓰᑦ − ᖃᓄᐃᓕᖓᔪᕕᓂᐅᓂᖏᑦ ᐊᒻᒪᓗ ᑎᑎᕋᕐᑕᐅᓯᒪᔪᑦ ᐋᕿᒃᓱᕐᑕᐅᕙᓪᓕᐊᔪᑦ
* ᐅᓄᕐᓯᑎᒋᐊᕐᑕᐅᓂᖏᑦ ᑎᑎᕋᕐᑕᐅᓯᒪᔪᑦ ᐅᖃᓕᒪᒐᖃᕐᕕᒃᒥ

ᑕᕆᐅᕐᒥ ᓯᑯᖓ * ᓇᓗᓇᐃᕐᑕᐅᓂᖓ ᓯᑯᑦ ᓴᓇᓯᒪᓂᖓ ᐱᕈᕐᑐᖃᐅᕐᓂᖓ

ᐆᒪᔪᐊᕐᕈᓯᑦ ᐊᒃᑐᐊᔪᓪᓗ
* ᓯᑯᒥ ᐱᕈᕐᑐᖃᐅᕐᓂᖓ ᐱᑕᖃᕐᓂᖓᓗ ᐊᔾᔨᒌᖏᓐᑦᑐᑦ
(ᐱᖃᓯᐅᑎᓪᓗᒋᑦ ᐆᒪᔪᐊᕈᓰᑦ)
* ᓴᕿᑦᑎᓗᑎᒃ ᓯᕗᓪᓕᐅᓗᑎᒃ ᐅᕙᓗᓐᓂᑦ ᑎᑎᕋᕐᓗᑎᒃ ᐅᖃᓕᒪᒐᕐᓂᒃ ᓱᕐᓗ ᐅᑭᐅᕐᑕᕐᑐᓕᒫᒥ ᐆᒪᔪᓕᒪᓂᒃ ᑕᕆᐅᕐᒥᐅᑕᒥᒃ ᐊᒻᒪᓗ ᓯᑯᒥ ᐆᒪᔪᐊᕈᓯᑦ: ᓯᕗᓪᓕᕐᐸᖅ ᖃᐅᔨᓴᐅᑕᐅᓇᓱᒃᑐᖅ

ᑕᕆᐅᕐᒥᐅᑕᐃᑦ ᑎᖕᒥᐊᑦ
* ᓯᕗᒃᑲᕐᑕᕐᓯᒪᔪᑦ ᑕᕆᐅᕐᒥᑦᑐᑦ ᑎᖕᒥᐊᑦ ᖃᐅᔨᒪᔨᐅᔪᑦ ᑲᑎᒪᔨᖏᑦ (CBird), ᐱᔭᕆᓕᕐᓗᑎᒃᓗ ᖃᐅᔨᒪᓇᓱᒃᓂᕐᒧᑦ ᐸᕐᓇᐅᑎᓂᒃ

ᐃᖃᓗᐃᑦ
* ᓯᕗᓕᕐᑎᐅᖃᑕᐅᓂᐊᕐᑐᑦ ᑕᕆᐅᕐᒥᑦᑐᑦ ᐃᖃᓗᐃᑦ ᖃᐅᔨᒪᔨᐅᔪᑦ
ᑲᑎᒪᔨᖏᑦ, ᑲᔪᓯᓪᓗᓂ ᐊᕋᒍᒥ 2013
* ᑲᑎᑕᐅᓗᑎᒃ ᑲᑎᖓᓕᕐᑎᑕᐅᓗᑎᒃ ᑎᑎᕋᕐᓯᒪᔪᑦ ᐃᖃᓗᐃᑦ
ᖃᓄᐃᑦᑐᓂᖏᑦ ᓇᒥᓐᓂᖏᓪᓗ, ᐅᓄᕐᓂᖏᓪᓗ, ᑲᓇᑕᒥ ᐅᑭᐅᕐᑕᕐᑐᒥ ᑕᕆᐅᕐᒥᑦᑐᑦ
* ᖃᐅᔨᓴᕐᑕᐅᓗᑎᒃ ᐃᖃᓗᐃᑦ ᑎᒥᖓᓂᑦᑐᑦ ᐅᒪᔾᔪᑎᖏᑦ ᑭᓱᖕᒪᖓᑕ
* ᖃᕋᓴᐅᔭᒃᑯᑦ ᑎᑎᕋᕐᓯᒪᔪᑦ ᐃᖃᓗᐃᑦ (ᓄᓇᖑᐊᑦ) ᐊᑐᕐᑕᐅᓗᑎᒃ ArcGIS

ᐳᐃᔩᑦ
* ᐋᕿᒃᓯᓪᓗᑎᒃ ᑭᖑᓂᖓᑦᑎᓐᓂ ᐅᓄᕐᓂᕆᔭᖏᑦ ᐱᑕᖃᕐᓂᕆᓚᐅᕐᑕᖏᑦ ᑎᑎᕋᕐᓯᒪᔪᓂᒃ ᖃᑯᕐᑕᖅ ᕿᓚᓗᒐᖅ,
ᑐᒐᓕᒃ ᕿᓚᓗᒐᖅ ᐊᒻᒪᓗ ᐊᕐᕖᑦ
* ᓇᓕᓈᕐᓯᒪᔪᒃᑯᑦ ᑎᑎᖃᕐᓯᒪᓗᑎᒃ ᐅᓄᕐᓂᕆᔭᖏᑦ ᐱᑕᖃᕐᓂᕆᔭᖏᑦ

ᓯᕐᖁᓖᑦ ( ᐊᐃᕕᑦ,ᓇᑦᑏᑦ, ᐅᕐᔪᐃᑦ)
* ᐃᑲᔪᕐᓯᒪᔪᑦ ᐱᕙᓪᓕᐊᑎᑕᐅᓂᖓᓄᑦ ᐅᑭᐅᕐᑕᕐᑐᓕᒫᒥ ᖃᐅᔨᒪᓇᓱᒃᓂᕐᒧᑦ ᐱᒋᐊᕐᕕᐅᔪᓐᓇᕐᑐᖅ ᓇᓄᕐᓄᑦ

ᑭᓱᑐᐃᓐᓇᐃᑦ
* ᐃᒪᕐᒥᐅᑕᓕᕆᔨᒃᑯᑦ ᑲᓇᑕ ᓯᕗᒃᑲᕐᑕᕐᑎᐅᔪᑦ ᑲᓇᑕᒥ ᐃᑲᔪᕐᑐᐃᕙᒃᖢᑎᒃ ᐊᓯᖏᓐᓂᒃ ᐱᓕᕆᕕᐅᔪᓂᒃ ᒐᕙᒪᒃᑯᓐᓂ, ᐃᓕᓐᓂᐊᕐᕕᒃᒥᑦ, ᐃᓄᐃᑦ ᑲᑐᔾᔨᖃᑎᒌᖏᓐᓂᒃ ᐊᒻᒪᓗ ᐅᑭᐅᕐᑕᕐᑐᒥ ᐅᒪᔪᓕᕆᔨᒃᑯᓐᓂᒃ ᑲᑎᒪᔨᖏᓐᓂᒃ
* ᐃᒃᓯᕙᐅᑕᓪᓗᑎᒃ ᐊᑐᓕᕐᑎᑕᐅᓂᖓᓄᑦ ᑕᕆᖓᓃᑦᑐᓂᒃ ᐸᕐᓇᐅᑎᑦ 2012, ᐊᒻᒪᓗ ᐃᒃᓯᕙᐅᑕᐅᖃᑕᐅᓪᓗᑎᒃ 2013 ᐊᑯᑭᑦᑐᒥᐅᓪᓗ
* ᑭᓇᐅᔭᖃᕐᑎᑦᑎᓪᓗᑎᒃ ᑲᓇᑕᒥ ᐃᓚᐅᑎᑕᐅᓂᖏᓐᓄᑦ: $54,000
2012 ᐊᒻᒪᓗ $77,000 2013
* ᐱᔭᕆᕐᓯᓪᓗᑎᒃ ᐅᖃᓕᒪᒐᕐᓂᒃ ᐊᑐᕐᖢᑎᒃ Cᑲᓇᑕᒥ ᑭᒃᓕᓯᓂᐊᕐᓂᕐᒧᑦ ᐅᖃᐅᔾᔨᒋᐊᕐᑎᑦ (CSAS) ᐱᖃᓯᐅᑎᓪᓗᒋᑦ ᑭᒃᓕᓯᓂᐊᕐᓂᖅ ᐅᖃᐅᔾᔨᒋᐊᕐᓂᖅ ᓇᓗᓇᐃᕐᓯᓂᕐᒧᑦ ᖃᐅᔨᒪᔾᔪᑕᐅᔪᓂᒃ ᖃᐅᔨᒪᓇᓱᑕᐅᔪᓂᒃ ᐅᑭᐅᕐᑕᕐᑐᒥ ᑕᕆᐅᖓᓂ ᐆᒪᔪᓕᒫᑦ ᑲᓇᑕᒥ
* ᐃᖃᓇᐃᔭᕐᑎᑦᑎᓪᓗᑎᒃ ᐃᖃᓇᐃᔭᓚᐅᑲᖃᑦᑕᕐᑐᒥᒃ
ᑎᑎᕋᕐᑎᐅᓪᓗᓂ, ᑎᑎᕋᕐᓯᒪᔪᓂᒃᓗ ᕿᓂᕐᑎᐅᓪᓗᓂ ᐊᒻᒪᓗ ᖃᕋᓴᐅᔭᒃᑯᓕᕐᑎᑕᐅᓪᓗᑎᒃ ᑲᓇᑕᒥ ᐃᖃᓗᐃ ᐊᒻᒪᓗ ᐳᐃᔩᑦ ᐱᓕᕆᐊᕆᓪᓗᓂᒋᑦ; 42 ᑎᑎᕋᕐᓯᒪᔪᑦ ᐃᓚᓕᐅᔾᔭᐅᓚᐅᕐᑐᑦ ᐅᑭᐅᕐᑕᕐᑐᒥ ᑎᑎᕋᕐᓯᒪᔪᑦ ᑭᓱᓂᖏᓐᓂᒃ
* ᐃᑲᔪᕐᓯᒪᔪᑦ ᑎᑎᕋᕐᑎᐅᓪᓗᑎᒃ ᐅᑭᐅᕐᑕᕐᑐᒥ ᐆᒪᔪᓕᒪᖏᓐᓂᒃ ᖃᐅᔨᓴᕐᓂᕐᒥᒃ (ᐅᑭᐅᕐᑕᕐᑐᒥ ᑕᕆᐅᕐᒦᑦᑐᑦ ᐆᒪᔪᓕᒪᖏᑦ;ᐃᖃᓗᐃᑦ)
* ᖃᕋᓴᐅᔭᒃᑯᓕᕐᑎᑕᐅᓪᓗᑎᒃ 1970 ᖃᐅᔨᒪᔭᐅᔪᑐᖃᐃᑦ
ᐊᕙᑎᖓᓂᑦᑐᑦ ᑕᕆᐅᕐᒥ ᐆᒪᔪᖏᓐᓂᒃ ᐃᓄᕕᐊᓗᐃᑦ ᓄᓇᖏᓐᓂ (ᐱᐅᕗᐊᑦᓯ ᐅᑭᐅᕐᑕᕐᑐᒥ ᑕᕆᐅᖓᓂ)
* ᐋᕿᒃᓯᓪᓗᑎᒃ ᖃᕋᓴᐅᔭᒃᑯᑦ ᑕᑯᕕᐅᓂᐊᕐᑐᒥᒃ ᖃᐅᔨᒪᔭᐅᓂᐊᕐᓗᑎᒃ ᑲᓇᑕᒥᐅᑦ ᐃᑲᔪᕐᓯᒪᓂᖏᓐᓂᒃ ᑕᕆᐅᖓᓃᑦᑐᓂᒃ ᐸᕐᓇᐅᑎ

ᑲᓇᑕᒥ ᑕᕆᐊᖓᓂ ᖃᐅᔨᒪᔨᐅᔪᑦ ᑲᑐᔾᔨᖃᑎᒌᑦ 2012 ᐱᔭᕆᕐᓯᒪᔭᖏᑦ

ᔨᐅᓪ ᕗᐊᑦᑭᓐᔅ,
ᐃᒃᓯᕙᐅᑕᐅᖃᑕᐅᓪᓗᓂ, ᐅᑭᐅᕐᑕᕐᑐᓕᒫᒥ ᐆᒪᔪᓕᕆᓂᕐᒧᑦ
ᑕᕆᐅᖓᓂ ᐸᕐᓇᐅᑎᑦ− ᑕᕆᐅᖓᓂᑦᑐᓂᒃ ᑲᑎᒪᔨᑦ

ᐃᒪᕐᒥᐅᑕᓕᕆᔨᒃᑯᑦ ᑲᓇᑕ 200 Kent Street, 12S022 Ottawa, Ontario, Canada, K1A 0E6
ᐅᖃᓚᐅᑕ +1 613 991 1313
ᓱᒃᑲᔪᒃᑯᑦ: +1 613 990 0313

Jill.Watkins@dfo-mpo.gc.ca